



## مقرر

من وزير النقل عدد 6.5 لسنة 2025 في 07 فيفري 2025 يضبط أنموذج شهادة التشطيب على تسجيل طائرة من دفتر تسجيل الطائرات المدنية والبيانات التي يجب أن تتضمنها.

إن وزير النقل،

بعد الاطلاع على الاتفاقية المتعلقة بالطيران المدني الدولي الممضاة بشيكاغو بتاريخ 7 ديسمبر 1944 والتي انخرطت فيها الجمهورية التونسية بمقتضى القانون عدد 122 لسنة 1959 المؤرخ في 28 سبتمبر 1959 وخاصة ملحقها عدد 7،

وعلى القانون عدد 110 لسنة 1998 المؤرخ في 28 ديسمبر 1998 المتعلق بديوان الطيران المدني والمطارات كما تم تنقيحه وإتمامه بالقانون عدد 41 لسنة 2004 المؤرخ في 3 ماي 2004،

وعلى مجلة الطيران المدني الصادرة بالقانون عدد 58 لسنة 1999 المؤرخ في 29 جوان 1999 وعلى جميع النصوص التي نقحتها أو تممتها وآخرها القانون عدد 25 لسنة 2009 المؤرخ في 11 ماي 2009 وخاصة الفصل 125 منها،

وعلى الأمر عدد 409 لسنة 2014 المؤرخ في 16 جانفي 2016 المتعلق بضبط مشمولات وزارة النقل،

وعلى الأمر عدد 2806 لسنة 2001 المؤرخ في 06 ديسمبر 2001 المتعلق بضبط قائمة الوثائق الواجب حملها على متن الطائرات المدنية،

وعلى الأمر عدد 440 لسنة 2019 المؤرخ في 6 ماي 2019 المتعلق بضبط العمليات التي تستوجب الترسيم بدفتر تسجيل الطائرات المدنية وشروط وطرق التسجيل والترسيم والتشطيب بهذا الدفتر وخاصة الفصل

14 منه،

وعلى الأمر الحكومي عدد 256 لسنة 2021 المؤرخ في 19 أفريل 2021 المتعلق بضبط الهيكل التنظيمي لديوان الطيران المدني والمطارات،

وعلى مقرر وزير النقل عدد 164 لسنة 2019 المؤرخ في 13 جوان 2019 والمتعلق بضبط أنموذج شهادة التشطيب على تسجيل طائرة من دفتر تسجيل الطائرات المدنية والبيانات التي يجب أن تتضمنها،

باقترح من المدير العام للطيران المدني.

قرر ما يلي:

الفصل الأول: يضبط أنموذج شهادة التشطيب على تسجيل طائرة من دفتر تسجيل الطائرات المدنية والبيانات التي يجب أن تتضمنها بالملحق المصاحب لهذا المقرر.

الفصل 2: يلغى مقرر وزير النقل عدد 164 لسنة 2019 المؤرخ في 13 جوان 2019 المشار إليه أعلاه.

الفصل 3: المدير العام للطيران المدني والرئيس المدير العام لديوان الطيران المدني والمطارات مكلفان كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المقرر الذي يدخل حيز التنفيذ من تاريخ إمضائه.

وزير النقل  
رشيد عامري



**République Tunisienne**

**Ministère du transport**

Direction générale de l'aviation civile



## **DECISION**

du ministre de transport n° **65** du **07 FEV. 2025** fixant le modèle du certificat de radiation d'un aéronef du registre tunisien d'immatriculation des aéronefs civils et les indications que doit porter ce certificat.

**Le ministre du transport,**

Vu la convention relative à l'aviation civile internationale signée à Chicago le 7 décembre 1944 et à laquelle est adhéree la République Tunisienne par la loi n°59-122 du 28 septembre 1959 et notamment son annexe 7,

Vu la loi n°98-110 du 28 décembre 1998, relative à l'office de l'aviation civile et des aéroports, telle que modifiée et complétée par la loi n°2004-41 du 3 mai 2004,

Vu le code de l'aéronautique civile promulgué par la loi n° 99-58 du 29 juin 1999, ensemble les textes qui l'ont modifié ou complété dont le dernier en date la loi n° 2009-25 du 11 mai 2009, notamment son article 15,

Vu le décret n° 2001-2806 du 6 décembre 2001, fixant la liste des documents qui doivent être à bord des aéronefs civils,

Vu le décret n° 409-2014 du 16 janvier 2014 fixant les attributions du ministère du transport,

Vu le décret gouvernemental n° 2019-440 du 6 mai 2019, fixant les opérations qui donnent lieu à l'inscription au registre d'immatriculation des aéronefs civils ainsi que les conditions et les modalités d'immatriculation et d'inscription de radiation dans ce registre et notamment son article 14,

Vu la décision du ministre de transport n°164 du 13 juin 2019 fixant le modèle du certificat de radiation d'un aéronef au registre tunisien d'immatriculation des aéronefs civils,

Vu le décret gouvernemental n°2021-256 du 19 avril 2021, fixant l'organigramme de l'Office de l'Aviation Civile et des Aéroports,

Sur proposition du directeur général de l'aviation civile.

**Décide :**

**Article premier :** le modèle du certificat de radiation d'un aéronef du registre d'immatriculation des aéronefs civils et les indications que doit porter ce certificat sont fixés en annexe à la présente décision.

**Article 2 :** Est abrogée, la décision du ministre du transport n°164 du 13 mai 2019 susvisée.

**Article 3 :** Le directeur général de l'aviation civile et le président directeur général de l'office de l'aviation civile et des aéroports sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'application de la présente décision qui entre en vigueur à partir de la date de sa signature.



**Ministre des Transports**

**Rachid AMRI**

الجمهورية التونسية  
وزارة النقل  
ديوان الطيران المدني والمطارات  
REPUBLIC OF TUNISIA  
Ministry of Transport  
Office de l'aviation civile et des aéroports  
شهادة تشطيط  
CERTIFICATE OF DEREGISTRATION

|                                                                                                                  |                                                                               |                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|
| 1- علامات الجنسية أو العلامات المشتركة وعلامات التسجيل.<br>1- Nationality or common mark and registration marks. | 2- الصانع وبيان طراز الطائرة.<br>2- Manufacturer and designation of aircraft. | 3- رقم تسلسل الطائرة.<br>3- Aircraft serial number. |
| .....                                                                                                            | .....                                                                         | .....                                               |

4 أ. سلمت لـ: 4 a. Delivered to: (Name of certificate holder) (اسم حامل الشهادة)

أسس التسجيل (وضع علامة في إجابة فقط): Basis of registration (check one):

Aircraft owner ☐ مالك الطائرة  
operator ☐ مستغل الطائرة  
Other(explain): ☐ حالة أخرى (إشرح)

4 ب. عنوان حامل الشهادة: 4b. Address of certificate holder :

5. إسم المالك والمعلومات الخاصة بالاتصال به إذا كان مختلفا عن حامل الشهادة: 5. Address and contact information of owner , if different from certificate holder :

(At the time of deregistration) (عند التشطيط)

6- نشهد بأن الطائرة المذكورة أعلاه قد تم تشطيطها من السجل التونسي للطائرات المدنية  
6- It's hereby certified that the above described aircraft has been duly deregistered from the Tunisian civil aircraft registry

يوم (التاريخ) on (date of deregistration) / تاريخ التشطيط  
وأنه وقع إلغاء شهادة تسجيلها. and the certificate of registration has been cancelled.

6 أ- سبب التشطيط إذا كان معلوما 6a- Reason(s) for deregistration, if known

|                      |                      |
|----------------------|----------------------|
| التوقيع<br>Signature | صدرت في<br>Issued on |
| .....                | .....                |